



**DEMANDE AU PROGRAMME DES SERVICES-CONSEILS  
AUX EXPLOITATIONS AGRICOLES CANADIENNES (SCEAC)  
ÉVALUATION DE L'EXPLOITATION AGRICOLE**

*Protégé A - Renseignements personnels*

**Section 1 - Renseignements sur le demandeur**

Veuillez fournir les renseignements suivants :

Si le demandeur est un particulier(s) :

\_\_\_\_\_

Prénom                      Initiale(s)                      Nom de famille                      Prénom                      Initiale(s)                      Nom de famille

Si le demandeur est une société de personnes, une société, une coopérative ou une autre association de personnes :

Personne-ressource de l'organisation :

Nom de l'organisation \_\_\_\_\_

Noms des partenaires ou des intervenants : (joindre une page séparée au besoin)

1. \_\_\_\_\_ 3. \_\_\_\_\_  
(Prénom) (Nom de famille) (Prénom) (Nom de famille)

2. \_\_\_\_\_ 4. \_\_\_\_\_  
(Prénom) (Nom de famille) (Prénom) (Nom de famille)

Adresse

Village/ville \_\_\_\_\_ Province \_\_\_\_\_ Code postal \_\_\_\_\_

N° de téléphone \_\_\_\_\_ Autre n° de téléphone \_\_\_\_\_ N° de télécopieur \_\_\_\_\_ Adresse de courriel \_\_\_\_\_

Veuillez indiquer votre production principale :

- |  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| <input type="checkbox"/> Boeufs            | <input type="checkbox"/> Moutons            | <input type="checkbox"/> Autres volailles   | <input type="checkbox"/> Fruits                 |
| <input type="checkbox"/> Produits laitiers | <input type="checkbox"/> Autres animaux     | <input type="checkbox"/> Légumes            | <input type="checkbox"/> Céréales et oléagineux |
| <input type="checkbox"/> Porcs             | <input type="checkbox"/> Volailles et oeufs | <input type="checkbox"/> Serre ou pépinière | <input type="checkbox"/> Autre                  |

**Section 2 - Renseignements sur l'admissibilité**

Vous êtes admissible si vous êtes (cochez une case) :

- un particulier(s)       une société de personnes       une société       une coopérative       une autre association de personnes

**ET** (cochez une case)

- qui pratique l'agriculture à des fins commerciales en réalisant des ventes brutes annuelles de produits agricoles d'au moins 10,000 \$

**OU** si vous êtes

- un agriculteur débutant (en d'autres mots, si vous êtes un particulier qui a l'intention d'établir une exploitation agricole ou qui possède et exploite une exploitation agricole depuis moins de six ans; dans les deux cas, vous devez démontrer que votre exploitation agricole fera ou fait un chiffre d'affaires brut annuel de produits agricoles d'au moins 10,000 \$).

**Nota : Les personnes qui ont l'intention de mettre sur pied une entreprise agricole doivent fournir, au bureau des SCEAC, une preuve qu'elles sont propriétaires ou locataires d'actifs agricoles productifs qui génèrent un revenu agricole, et un budget prévisionnel.**

**Section 3 - Type de Service**

Quel type de service sollicitez-vous?

- Évaluation de l'exploitation agricole (Évaluation financière de l'exploitation agricole et Plan d'action); **ou**
- Évaluation financière de l'exploitation agricole; **ou**
- Plan d'action

Nota : Vous devez fournir les derniers dossiers financiers de base au consultant.

Vous pouvez bénéficier d'une Évaluation financière de l'exploitation et d'un Plan d'action qu'une seule fois le ou avant le 31 mars 2008. Vous pouvez faire la demande d'un Plan d'action seulement **SI** vous avez reçu une évaluation financière de votre exploitation agricole depuis moins d'un an.

**Si vous avez des questions concernant ces services, veuillez communiquer avec le bureau des SCEAC dont l'adresse et le numéro de téléphone sont indiqués dans la section « Retourner à ».**

N° du dossier

#### Section 4 - Choix d'un consultant

Vous trouverez jointe à cette demande la liste des consultants qualifiés avec leurs nom, adresse et un bref résumé de leurs qualifications (Annexe A). Veuillez choisir le consultant qui effectuera l'Évaluation financière de l'exploitation agricole ou le Plan d'action. Le consultant que j'ai/nous avons choisi dans la liste est :

\_\_\_\_\_

Nom

Le bureau des SCEAC de votre province prendra les mesures nécessaires pour l'embauche de ce consultant. Si vous ne trouvez pas de consultant dans votre région, veuillez communiquer avec le bureau des SCEAC, qui vous aidera à en trouver un.

Les SCEAC ne seront pas tenus de payer les frais de services fournis par le consultant avant la signature du contrat.

Vous n'aurez pas à assumer les frais de déplacement du consultant si son cabinet professionnel se situe dans un rayon de 100 kilomètres de votre exploitation. Si vous décidez toutefois de demander les services d'un consultant dont les bureaux sont à plus de 100 kilomètres de votre exploitation alors que vous auriez pu en choisir un plus près dans la liste fournie, vous aurez alors à assumer tous les frais de déplacement supplémentaires exigés par le consultant.

J'accepte/Nous acceptons de payer 100 \$ au consultant pour les frais de service rendus en tout ou en partie, au moment de la première visite de consultation.

#### Section 5 - Déclarations et consentement à l'utilisation des renseignements personnels

En soumettant la présente demande aux SCEAC:

- je certifie/nous certifions que les renseignements sont complets et exacts;
- j'autorise/nous autorisons Agriculture et Agroalimentaire Canada et le ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources du Yukon, leurs agents, leurs préposés, leurs entrepreneurs et leurs employés à accéder à tous les livres, journaux, pièces comptables et autres documents concernant ma/notre situation financière dans la mesure raisonnablement nécessaire aux fins des SCEAC;
- j'autorise/nous autorisons AAC, le ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources du Yukon et leurs mandataires à recueillir les renseignements que renferme la présente demande ou qui y sont annexés, y compris, mais non exclusivement, les renseignements personnels. Une ou toutes les parties peuvent utiliser les renseignements pour vérifier ou évaluer la demande ainsi que pour administrer, vérifier, analyser et évaluer les programmes de Renouveau administrés par AAC;
- je comprends/nous comprenons que les renseignements personnels fournis seront recueillis, utilisés, divulgués, protégés et conservés en vertu de la législation fédérale et provinciale relative à la protection de la vie privée et à l'accès à l'information et que ces renseignements seront conservés dans le fichier de renseignements personnels maintenu par AAC, et qu'un consultant du secteur privé embauché en vertu de ce programme doit se conformer aux mêmes exigences qu'un consultant fédéral;
- je comprends/nous comprenons que tout manquement aux autres exigences de la présente demande peut retarder son traitement ou me/nous rendre inadmissible(s) à recevoir l'aide au titre du présent programme;
- je reconnais/nous reconnaissons que la soumission du présent formulaire de demande n'oblige pas Agriculture et Agroalimentaire Canada, le ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources du Yukon, leurs agents, leurs préposés et leurs employés à offrir le financement des services décrits.

#### Section 6 - Signature(s)

**Avertissement :** Le ministre d'Agriculture et Agroalimentaire Canada, et le ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources du Yukon, leurs fonctionnaires, leurs préposés et leurs agents n'assument aucune responsabilité et ne doivent en aucun cas être tenus responsables pour toute réclamation, revendication, perte ou action en justice qui pourrait être intentée à leur endroit à la suite de l'obtention de conseils ou de toute autre activité afférente au Programme de Services-conseils aux exploitations agricoles canadiennes.

Daté ce \_\_\_\_\_ jour de \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_ à \_\_\_\_\_

(Lorsque l'agriculteur est un particulier(s))

(Lorsque l'agriculteur est une société de personnes, une société, une coopérative ou une autre association de personnes)

\_\_\_\_\_  
Signature du demandeur

\_\_\_\_\_  
Signature du représentant autorisé

\_\_\_\_\_  
Signature du demandeur

\_\_\_\_\_  
Signature du représentant autorisé

#### Section 7 - Retourner à

ENVOYER OU TÉLÉCOPIER VOTRE DEMANDE REMPLIE ET SIGNÉE :

SCEAC (Yukon)  
10123, avenue 99, bureau 810  
Edmonton (Alberta)  
T5J 3H1

Tél. : 780-495-3212  
Sans frais : 1-866-452-5558  
Télé. : 780-495-3971



Services-conseils aux entreprises agricoles canadiennes

ANNEXE A

PROFILS DES CONSULTANTS DU YUKON

<p><b>Nom</b> Phyllis Cartier, MSc, CGA  <b>Lieu</b> Kelowna (CB)  <b>Téléphone</b> (250) 736-9335  <b>Télécopieur</b> (250) 861-4247  <b>Courriel</b> <a href="mailto:phyllis.cartier@aquila-bsi.com">phyllis.cartier@aquila-bsi.com</a>  <b>Site Web</b>  <b>Association professionnelle</b> Comptable général licencié</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 9  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 17  <b>Domaines de spécialisation</b> Horticulture (arbres fruitiers, viticulture, pépinière) vineries, produits phytopharmaceutiques et neutraceutiques.</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>	<p><b>Nom</b> Al Cochrane  <b>Lieu</b> 33264 Old Yale Road, Abbotsford (Colombie-Britannique) V2S 2J5  <b>Téléphone</b> (604) 853-7607  <b>Télécopieur</b> (604) 853-1717  <b>Courriel</b> <a href="mailto:achochrane@telus.net">achochrane@telus.net</a>  <b>Site Web</b> <a href="http://www.cochraneassociates.com">www.cochraneassociates.com</a>  <b>Association professionnelle</b> Certified General Accountants Association of Canada, Certified General Accountants of BC, Abbotsford Chamber of Commerce, Comité sur l'agriculture, Conseil canadien de la gestion d'entreprise agricole</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 25  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 25  <b>Domaines de spécialisation</b> Élevage de troupeaux laitiers, élevage de poudeuses, type poulets à griller, élevage de ponte, élevage de dindons. Services de consultation, de tenue de livres, de comptabilité et de fiscalité, et services conseils aux entreprises agricoles</p> <p><b>Articles publiés</b> S/O  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>
<p><b>Nom</b> Joe Chomistek, P. Ag.  <b>Lieu</b> CP 54, Rainier (Alberta) Peut aussi travailler en Colombie-Britannique et en Saskatchewan  <b>Téléphone</b> (403) 362-3877  <b>Télécopieur</b> (403) 362-4967  <b>Courriel</b> <a href="mailto:jchomistek@eidnet.org">jchomistek@eidnet.org</a>  <b>Site Web</b>  <b>Association professionnelle</b> AB Institute of Agrologists  AB Agricultural Economics Association  Canadian Consulting Agrologists  Conseil canadien de la gestion d'entreprise agricole</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 35  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 33  <b>Domaines de spécialisation</b> Innovation, pâturages, bétail, irrigation, relations avec les banques, financement, affaires, planification de la relève et planification stratégique, salubrité des aliments, expansion d'entreprise à valeur ajoutée, cultures spécialisées</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>	<p><b>Nom</b> Louise Clarke  <b>Lieu</b> 3437, 42<sup>e</sup> rue, bureau 135, Calgary (Alberta) T3A 2M7  <b>Téléphone</b> (403) 288-1120 Cell. : (403) 862-7070  <b>Télécopieur</b>  <b>Courriel</b> <a href="mailto:louise.clarke@telus.net">louise.clarke@telus.net</a>  <b>Site Web</b>  <b>Association professionnelle</b> Calgary Council for Advanced Technology  Air and Waste Management Association</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 30  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 15  <b>Domaines de spécialisation</b> Consultation en planification financière agricole, conseils en investissement, conseils en emprunt et affaires bancaires, technologie environnementale et innovation</p> <p><b>Articles publiés</b> Démonstration des technologies de gestion du purin, étude de marché sur les engrais biologiques</p> <p><b>Langue officielle</b> Anglais</p>

## ANNEXE A

## PROFILS DES CONSULTANTS DU YUKON

<p><b>Nom</b> Reg Ens, MBA, P.Ag.  <b>Lieu</b> Chilliwack/Abbotsford (Colombie-Britannique)  <b>Téléphone</b> (800) 444-4070  <b>Télécopieur</b> (604) 795-6526  <b>Courriel</b> <a href="mailto:Reg.Ens@mnp.ca">Reg.Ens@mnp.ca</a>  <b>Site Web</b> <a href="http://www.mnp.ca">www.mnp.ca</a>  <b>Association professionnelle</b> Agronome</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 15  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 11  <b>Domaines de spécialisation</b> Planification d'entreprise agricole, financement agricole, propositions auprès des banques, évaluation de propriété, formation financière</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>	<p><b>Nom</b> Brent Huber  <b>Lieu</b> Grande Prairie (Alberta)  <b>Téléphone</b> (780) 831-1700  <b>Télécopieur</b> (780) 539-9600  <b>Courriel</b> <a href="mailto:Brent.Huber@mnp.ca">Brent.Huber@mnp.ca</a>  <b>Site Web</b> <a href="http://www.mnp.ca">www.mnp.ca</a>  <b>Association professionnelle</b> Canadian Institute of Financial Planners, Conseil relatif aux standards des planificateurs financiers, Canadian Association of Farm Advisors</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 25  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 8  <b>Domaines de spécialisation</b> Planification d'entreprise agricole et gestion des risques, préparation d'états financiers, préparation de déclarations de revenu et demandes d'adhésion aux programmes agricoles</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>
<p><b>Nom</b> Lawrence E. Hurd  <b>Lieu</b> 13048 Marine, Surrey (BC) V4A 1E4  <b>Téléphone</b> (604) 542-2772  <b>Télécopieur</b> (604) 542-2772  <b>Courriel</b> <a href="mailto:lhurd@shaw.ca">lhurd@shaw.ca</a>  <b>Site Web</b>  <b>Association professionnelle</b> BC Institute of Agrologists  Agriculture Institute of Canada</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 38  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 30  <b>Domaines de spécialisation</b> Farm Business Management, Agricultural Economics, Project Evaluation, Benefit Cost Analysis, Farm Financial Planning, Enterprise Analysis, Farm Business Arrangements (e.g. leases).</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>	<p><b>Nom</b> Jane H. Kerner, B.Sc (Ag) P.Ag CAC  <b>Lieu</b> Pritchard (BC)  <b>Téléphone</b> (250) 577-3727  <b>Télécopieur</b> (250) 577-3728  <b>Courriel</b> <a href="mailto:janekerner@yahoo.ca">janekerner@yahoo.ca</a>  <b>Site Web</b>  <b>Association professionnelle</b> Alberta Institute of Agrologists  Association canadienne des agronomes conseils  (présidente de cette dernière)</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 28  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 21  <b>Domaines de spécialisation</b> Gestion financière agricole auprès des entreprises de tous types avec spécialisation en cultures commerciales et élevage du bétail. Prêteuse dans le domaine agricole pendant sept ans et consultante en gestion agricole pendant 14 ans</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>

## ANNEXE A

## PROFILS DES CONSULTANTS DU YUKON

<p><b>Nom</b> Art Lange, P.Ag., AJ Services  <b>Lieu</b> 52312 Rte Range. 225 #145, Sherwood Park (Alberta) T8C 1E1  <b>Téléphone</b> (780) 467-6040  <b>Télécopieur</b> (780) 449-2993  <b>Courriel</b> <a href="mailto:art@ajservices.ca">art@ajservices.ca</a>  <b>Site Web</b> <a href="http://www.ajservices.ca">www.ajservices.ca</a>  <b>Association professionnelle</b> Alberta Institute of Agrologists</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 35  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 5  <b>Domaines de spécialisation</b> Spécialisé auprès des producteurs agricoles en analyse financière agricole et en planification d'entreprise. Fortes compétences en communication orale et écrite et en gestion de projet.</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>	<p><b>Nom</b> Richard MacLeod  <b>Lieu</b> Creston (Colombie-Britannique)  <b>Téléphone</b> (250) 428-7181  <b>Télécopieur</b> (250) 428-7181  <b>Courriel</b> <a href="mailto:richard.mcleod@shawcable.com">richard.mcleod@shawcable.com</a>  <b>Web Site</b>  <b>Association professionnelle</b> Certified General Accountants Association of BC</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 20  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 12  <b>Domaines de spécialisation</b> Vergers, troupeaux laitiers, foin, boeuf, chevaux. Feuilles de calcul Excel et Lotus 123 et modèles complets du flux de trésorerie</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>
<p><b>Nom</b> Denise Parker, CGA  <b>Lieu</b> MNP, Suite 1-45780 Yale Road, Chilliwack, BC, V2P 2N4  <b>Téléphone</b> (604) 792-1915  <b>Télécopieur</b> (604) 795-6526  <b>Courriel</b> <a href="mailto:Denise.Parker@mnp.ca">Denise.Parker@mnp.ca</a>  <b>Site Web</b> <a href="http://www.mnp.ca">www.mnp.ca</a>  <b>Association professionnelle</b> CGA Association of BC</p> <p><b>EXPÉRIENCE PROFESSIONNELLE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 22  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 22  <b>Domaines de spécialisation</b> Assurance, tax and planning services to agricultural producers.</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>	<p><b>Nom</b> Rodney N. Penway, B.Comm. C.A. C.M.C.  <b>Lieu</b> Penticton (C.B.)  <b>Téléphone</b> (250) 493-9599  <b>Télécopieur</b> (250) 493-9599  <b>Courriel</b> <a href="mailto:rpenway@vip.net">rpenway@vip.net</a>  <b>Site Web</b>  <b>Association professionnelle</b> CA - Inst. of Chartered Accountants of BC  CMC - Inst. of Certified Management Consultants of BC</p> <p><b>EXPÉRIENCE PROFESSIONNELLE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 22  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 22  <b>Domaines de spécialisation</b> Taxation; Financial Analysis; Financing; Family Farm Corporations; Estate Planning; Succession Planning; Feasibility Studies; Family Trusts; ALR. Issues; GST; NISA/CAIS; Buy/Sell; Orchards, Wineries, Organic farming.</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>

## ANNEXE A

## PROFILS DES CONSULTANTS DU YUKON

<p><b>Nom</b> Jack Reams, P. Ag. CAC  <b>Lieu</b> Chilliwack (BC)  <b>Téléphone</b> (604) 858-1715  <b>Télécopieur</b> (604) 858-9815  <b>Courriel</b> <a href="mailto:marlene_reams@telus.net">marlene_reams@telus.net</a>  <b>Site Web</b>  <b>Association professionnelle</b> BC Institute of Agrologists  Association canadienne des agronomes-conseils  Independant Organic Inspectors Association</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 55  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 30  <b>Domaines de spécialisation</b> Planification financière des exploitations agricoles, expertise en matière d'endettement agricole, propositions bancaires et flux monétaire, inspecteur agréé de produits biologiques.</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>	<p><b>Nom</b> Laurie Renwick, Consulting Services  <b>Lieu</b> 1927 Sedgewick Drive, Kamloops (C.B.) V2E 1Z7  <b>Téléphone</b> (250) 374-7511  <b>Télécopieur</b> (250) 374-7510  <b>Courriel</b> <a href="mailto:lrenwick@shaw.ca">lrenwick@shaw.ca</a>  <b>Site Web</b>  <b>Association professionnelle</b> Rotary Club of Kamloops Daybreak</p> <p><b>EXPÉRIENCE PROFESSIONNELLE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 25  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 15  <b>Domaines de spécialisation</b> Beef, dairy, hog, broiler, broiler.  <b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>
<p><b>Nom</b> Gary Rolston  <b>Lieu</b> Comox (BC)  <b>Téléphone</b> (250) 339-0955  <b>Télécopieur</b> (250) 339-0955  <b>Courriel</b> <a href="mailto:gary@ftgu.bc.ca">gary@ftgu.bc.ca</a> ou <a href="mailto:grolston@shaw.ca">grolston@shaw.ca</a>  <b>Site Web</b> <a href="http://www.ftgu.bc.ca">www.ftgu.bc.ca</a>  <b>Association professionnelle</b> BC Institute of Agrologists</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 22  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 10  <b>Domaines de spécialisation</b> Gestion agricole  Situation économique en agriculture</p> <p><b>Articles publiés</b> <i>Planning For Profit Factsheet</i> pour 100 vaches laitières, BCMAFF. <i>Small Woodlands Business Planning &amp; Marketing Guidebook</i>  <a href="http://www.woodlot.bc.ca/swp/html/whatsnew.html">http://www.woodlot.bc.ca/swp/html/whatsnew.html</a></p> <p><b>Langue officielle</b> Anglais</p>	<p><b>Nom</b> Robert L. Ross  <b>Lieu</b> R.R. n° 1, St.-Marys (Ontario) N4X 1C4  <b>Téléphone</b> (519) 229-6595  <b>Télécopieur</b> (519) 229-6900  <b>Courriel</b> <a href="mailto:rlross@quadro.net">rlross@quadro.net</a>  <b>Site Web</b>  <b>Association professionnelle</b> Ontario Federation of Agriculture, Ontario Institute of Agrologists, Institut des évaluateurs du Canada, Association canadienne des agronomes conseils</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 32  <b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 32  <b>Domaines de spécialisation</b> Gestion agricole, finances agricoles, production laitière, cultures commerciales, maïs et soja</p> <p><b>Articles publiés</b>  <b>Langue officielle</b> Anglais</p>

## ANNEXE A

## PROFILS DES CONSULTANTS DU YUKON

<p><b>Nom</b> Murray Rossworn Inc. CA, Tax Consultants</p> <p><b>Lieu</b> Armstrong/Enderby, Interior of BC</p> <p><b>Téléphone</b> (250) 838-7337 or 1-888-818-FARM (3276)</p> <p><b>Télécopieur</b> (250) 838-2144</p> <p><b>Courriel</b> <a href="mailto:mr@mrinc.ca">mr@mrinc.ca</a></p> <p><b>Site Web</b> <a href="http://www.farntax.com">www.farntax.com</a></p> <p><b>Association professionnelle</b> Canadian Institute of Chartered Accountants</p> <p><b>EXPÉRIENCE PROFESSIONNELLE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 22</p> <p><b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 22</p> <p><b>Domaines de spécialisation</b> Transfer of farms to children, sale of timber from private farm land (57), Estate and Succession planning, transition planning and farm business planning.</p> <p><b>Articles publiés</b></p> <p><b>Langue officielle</b> Anglais</p>	<p><b>Nom</b> Doug Stevenson</p> <p><b>Lieu</b> Coldstream (CB)</p> <p><b>Téléphone</b> (250) 558-0185</p> <p><b>Télécopieur</b> (250) 558-0184</p> <p><b>Courriel</b> <a href="mailto:djstevenson4@shaw.ca">djstevenson4@shaw.ca</a></p> <p><b>Site Web</b></p> <p><b>Association professionnelle</b></p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 20</p> <p><b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 27</p> <p><b>Domaines de spécialisation</b> Spécialiste de la gestion agricole, particulièrement de l'analyse financière et de l'analyse de la production. Vaste expérience de la médiation et de la négociation de questions en lutte avec l'agriculture.</p> <p><b>Articles publiés</b></p> <p><b>Langue officielle</b> Anglais</p>
<p><b>Nom</b> Duane Stevenson</p> <p><b>Lieu</b> Grande Prairie (Alberta)</p> <p><b>Téléphone</b> (780) 831-1700</p> <p><b>Télécopieur</b> (780) 539-9600</p> <p><b>Courriel</b> <a href="mailto:duane.stevenson@mnp.ca">duane.stevenson@mnp.ca</a></p> <p><b>Site Web</b> <a href="http://www.mnp.ca">www.mnp.ca</a></p> <p><b>Association professionnelle</b> Alberta Institute of Agrologists, Canadian Institute of Agrologists, Canadian Association of Farm Advisors</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 25</p> <p><b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 7</p> <p><b>Domaines de spécialisation</b> Planification d'entreprise agricole et gestion des risques, avec spécialisation en production, commercialisation et planification financière</p> <p><b>Articles publiés</b></p> <p><b>Langue officielle</b> Anglais</p>	<p><b>Nom</b> Ruth White, CGA</p> <p><b>Lieu</b> Lethbridge (Alberta)</p> <p><b>Téléphone</b> (403) 327-3101</p> <p><b>Télécopieur</b> (403) 329-0753</p> <p><b>Courriel</b> <a href="mailto:ruth.white@dscp.ca">ruth.white@dscp.ca</a></p> <p><b>Site Web</b> <a href="http://www.dscp.ca">www.dscp.ca</a></p> <p><b>Association professionnelle</b> Associations des comptables généraux agréés de l'Alberta et du Canada, CPA Association of the State of Vermont, USA</p> <p><b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b></p> <p><b>Années d'expérience en agriculture</b> 40</p> <p><b>Années d'expérience en aide financière agricole</b> 26</p> <p><b>Domaines de spécialisation</b> Programmes agricoles, gestion et administration, planification successorale et planification de la relève, gestion de petite entreprise (entreprises agricoles mixtes, élevage de la volaille, exploitation de naissance, bison)</p> <p><b>Articles publiés</b></p> <p><b>Langue officielle</b> Anglais</p>

## ANNEXE A

### PROFILS DES CONSULTANTS DU YUKON

<b>Nom</b>	Ian Woodman, CGA
<b>Lieu</b>	108, 920 - 2 Ave.A N, Lethbridge (Alberta)
<b>Téléphone</b>	(403) 329-4122
<b>Télécopieur</b>	(403) 329-0753
<b>Courriel</b>	<a href="mailto:ian.woodman@dscp.ca">ian.woodman@dscp.ca</a>
<b>Site Web</b>	<a href="http://www.dscp.ca">www.dscp.ca</a>
<b>Association professionnelle</b>	Commissaire régional adjoint, Programme des Boys Scouts du Canada, conseil de Chinook
<b>EXPÉRIENCE EN AGRICULTURE</b>	
<b>Années d'expérience en agriculture</b>	
<b>Années d'expérience en aide financière agricole</b>	
<b>Domaines de spécialisation</b>	
<b>Articles publiés</b>	
<b>Langue officielle</b>	Anglais